

Vu l'arrêté royal du 29 octobre 1971 fixant le règlement organique du Service public fédéral Finances ainsi que les dispositions particulières y assurant l'exécution du statut des agents de l'Etat, notamment l'article 59, § 2,

Décide :

Article 1^{er}. Délégation est donnée pour l'introduction des propositions de nomination ou de promotion :

A. Pour toutes les nominations et promotions réalisées au terme de procédures automatisées ayant comporté l'approbation d'un avant-projet d'arrêté par le chef d'administration ou par le fonctionnaire qu'il a désigné à cet effet :

- aux grades des niveaux 2+ (B) et 2 (C), en cas d'absence ou d'empêchement du Président du Comité de Direction, au Directeur du service d'encadrement Personnel et Organisation et, en cas d'absence ou d'empêchement de ce dernier, à l'Auditeur général des finances qui a le Service du Personnel dans ses attributions;

- aux grades des niveaux 3 et 4 (D) aux fonctionnaires des Services généraux désignés par le Directeur du service d'encadrement Personnel et Organisation.

B. Pour les nominations et promotions non visées au littera A :

1° dans les services centraux :

- à un grade des niveaux 2+ (B) et 2 (C), en cas d'absence ou d'empêchement du Président du Comité de Direction, au Directeur du service d'encadrement Personnel et Organisation et, en cas d'absence ou d'empêchement de ce dernier, à l'Auditeur général des finances qui a le Service du Personnel dans ses attributions;

- à un grade des niveaux 3 et 4 (D), au Directeur dirigeant le Service du Personnel;

2° dans les services extérieurs, les grades du rang 10, à l'exception des emplois d'inspecteur principal d'administration fiscale, auquel est attachée la fonction de chef de service, et des niveaux 2+ (B), 2 (C), 3 et 4 (D), aux chefs d'administration en ce qui concerne leurs attributions respectives.

Art. 2. La décision du 4 octobre 1991 est abrogée.

Art. 3. La présente décision produit ses effets le 1^{er} juin 2003.

Bruxelles, le 20 juin 2003.

J.-Cl. LAES

Gelet op het koninklijk besluit van 29 oktober 1971 tot vaststelling van het organiek reglement van de Federale Overheidsdienst Financiën en van de bijzondere bepalingen die er voorzien in de uitvoering van het statuut van het Rijkspersoneel, inzonderheid op artikel 59, § 2,

Besluit :

Artikel 1. Delegatie wordt verleend voor het indienen van de voorstellen tot benoeming of bevordering :

A. Voor alle benoemingen en bevorderingen, gerealiseerd door middel van geautomatiseerde procedures, waarin een voorontwerp van besluit werd goedgekeurd door de administratiechef of de door hem daartoe aangewezen ambtenaar :

- tot de graden van de niveaus 2+ (B) en 2 (C), bij afwezigheid of verhindering van de Voorzitter van het Directiecomité, aan de Directeur van de stafdienst Personeel en Organisatie en, bij afwezigheid of verhindering van deze laatste, aan de Auditeur-generaal van financiën die de Dienst Personeel onder zijn bevoegdheid heeft;

- tot een graad van de niveaus 3 en 4 (D), aan de ambtenaren van de Algemene Diensten aangewezen door de Directeur van de stafdienst Personeel en Organisatie.

B. Voor de benoemingen en bevorderingen niet bedoeld onder littera A. :

1° in de centrale diensten :

- tot een graad van de niveaus 2+ (B) en 2 (C), bij afwezigheid of verhindering van de Voorzitter van het Directiecomité, aan de Directeur van de stafdienst Personeel en Organisatie en, bij afwezigheid of verhindering van deze laatste, aan de Auditeur-generaal van financiën die de Dienst Personeel onder zijn bevoegdheid heeft;

- tot een graad van de niveaus 3 en 4 (D), aan de Directeur die de leiding heeft van de Dienst Personeel;

2° in de buitendiensten, de graden van rang 10, met uitzondering van de betrekkingen van eerstaanwendend inspecteur bij een fiscaal bestuur waaraan de functie van dienstchef is verbonden, en van de niveaus 2+ (B), 2 (C), 3 en 4 (D), aan de administratiechefs wat hun respectieve administraties betreft.

Art. 2. De beslissing van 4 oktober 1991 wordt opgeheven.

Art. 3. Deze beslissing heeft uitwerking met ingang van 1 juni 2003.

Brussel, 20 juni 2003.

J.-Cl. LAES

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2003 — 3133

[C — 2003/35865]

4 JULI 2003. — Decreet houdende wijziging van het Elektriciteitsdecreet van 17 juli 2000, wat de openbardienstverplichtingen betreft (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering bekrachtigen hetgeen volgt: decreet houdende wijziging van het Elektriciteitsdecreet van 17 juli 2000, wat de openbardienstverplichtingen betreft.

Artikel 1. Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

Art. 2. Aan artikel 2 van het Elektriciteitsdecreet van 17 juli 2000, gewijzigd bij de decreten van 22 december 2000 en 6 juli 2001, wordt een 25° toegevoegd, dat luidt als volgt :

« 25° huishoudelijke afnemer : elke natuurlijke persoon die elektriciteit afneemt om te voorzien in zijn behoeften of die van de personen die samen met hem in de woning in kwestie gedomicilieerd zijn. »

Art. 3. In artikel 7, § 1, 5°, van hetzelfde decreet worden de woorden « bedoeld in artikel 19, 1° » vervangen door de woorden « bedoeld in de artikelen 18bis en 19, eerste lid, 1° ».

Art. 4. In artikel 17 van hetzelfde decreet wordt § 4 vervangen door wat volgt :

« § 4. Voor de levering van elektriciteit door een netbeheerder in het kader van artikel 7, § 2, en de openbardienstverplichtingen, bedoeld in de artikelen 18bis en 19, eerste lid, 1°, is geen leveringsvergunning vereist. »

Art. 5. In hoofdstuk VI van hetzelfde decreet wordt een artikel 18bis ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Artikel 18bis. § 1. Elke netbeheerder neemt de nodige maatregelen opdat elke op zijn distributienet aangesloten huishoudelijke afnemer, per kalenderjaar een hoeveelheid elektriciteit gratis ontvangt, en vervoert deze elektriciteit gratis.

§ 2. De hoeveelheid elektriciteit, bedoeld in § 1, wordt niet geleverd aan een huishoudelijke afnemer wanneer de aansluiting van de huishoudelijke afnemer op het distributienet een aansluiting betreft in een gebouw of een deel van een gebouw dat niet zijn domicilie is.

§ 3. De hoeveelheid elektriciteit, bedoeld in § 1, wordt als volgt berekend :

100 kWh + (100 kWh x het aantal personen dat op 1 januari van het beschouwde jaar gedomicilieerd is op het adres van de aansluiting van de huishoudelijke afnemer op het distributienet).

§ 4. In appartementsgebouwen, bejaardentehuizen en andere gebouwen waar slechts één aansluiting aanwezig is, waarvan elektriciteit afgenomen wordt door verschillende personen die gedomicilieerd zijn op een adres in het betrokken gebouw, wordt de hoeveelheid elektriciteit, bedoeld in § 1, als volgt berekend :

100 kWh + (100 kWh x het aantal personen dat op 1 januari van het beschouwde jaar gedomicilieerd is op een adres in het betrokken gebouw).

De titularis van de aansluiting of zijn afgevaardigde, ongeacht of deze een huishoudelijke afnemer is of niet, zorgt ervoor dat de financiële voordelen van de gratis hoeveelheid elektriciteit, bedoeld in § 1, verdeeld worden over de verschillende personen die gedomicilieerd zijn op een adres in het betrokken gebouw.

§ 5. De hoeveelheid elektriciteit, bedoeld in § 1, wordt geleverd tijdens de normale daguren. Zij kan niet meer bedragen dan het jaarlijkse verbruik tijdens die uren op de desbetreffende aansluiting op het distributienet.

De VREG bepaalt welke uren van de dag als normale daguren moeten worden beschouwd.

§ 6. De gemeenten geven uiterlijk op 15 januari van elk jaar aan de netbeheerders die op hun grondgebied werkzaam zijn, de toestemming om bij het Rijksregister gegevens te vragen met betrekking tot het aantal personen dat op 1 januari van het beschouwde jaar gedomicilieerd was op elk van de verschillende domicilies die zich op het grondgebied van de gemeente bevinden.

§ 7. De Vlaamse regering kan nadere regels vastleggen betreffende de manier waarop de hoeveelheid elektriciteit, bedoeld in § 1, wordt toegekend en verrekend. »

Art. 6. In artikel 19, eerste lid, 1°, van hetzelfde decreet worden de woorden « de netbeheerders openbaardienstverplichtingen opleggen » vervangen door de woorden « de netbeheerders supplementaire openbaardienstverplichtingen opleggen ».

Art. 7. Dit decreet treedt in werking op 1 juli 2003, met uitzondering van artikel 4 dat in werking treedt op de dag van de bekendmaking van dit decreet in het *Belgisch Staatsblad*.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 4 juli 2003.

De minister-president van de Vlaamse regering,

B. SOMERS

De Vlaamse minister van Mobiliteit, Openbare Werken en Energie,

G. BOSSUYT

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Zitting 2002-2003 :

Stukken :

Voorstel van decreet : 1585, nr. 1

Verslag : 1585, nr. 2

Amendement : 1585, nr. 3

Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1585, nr. 4

Handelingen :

Bespreking en aanneming : vergaderingen van 25 juni 2003.

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTÉ FLAMANDE

F. 2003 — 3133

[C — 2003/35865]

4 JUILLET 2003. — Décret modifiant le décret sur l'Electricité du 17 juillet 2000 en ce qui concerne les obligations sociales de service public

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit : décret modifiant le décret sur l'Electricité du 17 juillet 2000 en ce qui concerne les obligations sociales de service public.

Article 1^{er}. Le présent décret règle une matière régionale.

Art. 2. A l'article 2 du décret sur l'Electricité du 17 juillet 2002, modifié par les décrets du 22 décembre 2000 et 6 juillet 2001, il est ajouté un 25° rédigé comme suit :

« 25° client domestique : toute personne physique qui consomme de l'électricité pour subvenir à ses besoins ou à ceux des personnes domiciliées avec lui dans la même habitation en question. »

Art. 3. Dans l'article 7, § 1^{er}, 5°, du même décret, les mots « visé à l'article 19, 1° » sont remplacés par les mots « visé aux articles 18bis et 19, premier alinéa, 1° ».

Art. 4. A l'article 17 du même décret, le § 4 est remplacé par ce qui suit :

« § 4. Aucune autorisation de fourniture n'est requise pour la fourniture d'électricité par un gestionnaire de réseau dans le cadre de l'article 7, § 2, et les obligations sociales de service public, visés dans les articles 18bis et 19, premier alinéa, 1°.

Art. 5. Un article 18bis est inséré au chapitre VI du même décret, rédigé comme suit :

« Article 18bis, § 1^{er}. Tout gestionnaire de réseau prend les mesures nécessaires pour que tout client domestique raccordé à son réseau reçoive gratuitement une quantité d'électricité par année civile; il assure également le transport gratuit de cette électricité.

§ 2. La quantité d'électricité, visée au § 1^{er}, n'est pas fournie au client domestique lorsque le raccordement du client domestique au réseau de distribution concerne un raccordement dans un bâtiment ou dans une partie d'un bâtiment qui n'est pas son domicile.

§ 3. La quantité d'électricité, visée au § 1^{er}, est calculée comme suit :

100 kWh + (100 kWh x le nombre de personnes qui au 1^{er} janvier de l'année concernée sont domiciliées à l'adresse de raccordement du client domestique au réseau de distribution).

§ 4. Dans les appartements, les homes de retraite et autres bâtiments dans lesquelles il n'y a qu'un seul raccordement à partir duquel différentes personnes domiciliées à une adresse dans le bâtiment concerné prennent de l'électricité, la quantité d'électricité, visée au § 1^{er}, est calculée comme suit :

100 kWh + (100 kWh x le nombre de personnes qui au 1^{er} janvier de l'année concernée sont domiciliées à une adresse dans le bâtiment concerné).

Le titulaire du raccordement ou son délégué, que ce soit un client domestique ou non, prend soin que les avantages financiers de la quantité gratuite d'électricité, visée au § 1^{er}, soient partagés parmi les différentes personnes domiciliées à une adresse dans le bâtiment concerné.

§ 5. La quantité d'électricité, visée au § 1^{er}, est fournie pendant la journée aux heures normales. Elle ne peut pas être supérieure à la consommation annuelle pendant ces heures au raccordement concerné au réseau de distribution.

Le VREG fixe quelles sont les heures de la journée devant être considérées comme des heures normales.

§ 6. Au plus tard le 15 janvier de chaque année, les communes autorisent les gestionnaires de réseau actifs sur leurs territoires à demander des données au Registre national relatives au nombre de personnes domiciliées au premier janvier de l'année concernée à chacun des différents domiciles qui se trouvent sur le territoire de la commune.

§ 7. Le Gouvernement flamand peut fixer les règles détaillées relatives à la façon dont la quantité d'électricité, visée au § 1^{er}, est accordée et portée en compte.

Art. 6. A l'article 19, premier alinéa, 1^o, du même décret, les mots « imposer des obligations sociales de service public au gestionnaires de réseau » sont remplacés par les mots « imposer des obligations sociales de service public supplémentaires au gestionnaires de réseau ».

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 4 juillet 2003.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

B. SOMERS

Le Ministre flamand de la Mobilité, des Travaux publics et de l'Energie,

G. BOSSUYT

—
Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Session 2002-2003 :

Documents :

Projet de décret : 1585, n° 1

Rapport : 1585, n° 2

Amendement : 1585, n° 3

Texte adopté en séance plénière : 1585, n° 4

Annales :

Discussion et adoption : séances du 25 juin 2003.

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2003 — 3134

[C — 2003/35878]

**4 JULI 2003. — Besluit van de Vlaamse regering
tot wijziging van het besluit van de Vlaamse regering van 23 oktober 1991
houdende uitvoering van het decreet van 27 maart 1991 inzake medisch verantwoorde sportbeoefening**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 27 maart 1991 inzake medisch verantwoorde sportbeoefening, gewijzigd bij het decreet van 20 december 1996;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 23 oktober 1991 houdende uitvoering van het decreet van 27 maart 1991 inzake medisch verantwoorde sportbeoefening, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 28 februari 1992 en 18 december 1992, het besluit van de Vlaamse regering van 13 januari 1993, de ministeriële besluiten van 23 april 1993 en 25 juni 1993, het besluit van de Vlaamse regering van 1 juni 1995, het ministerieel besluit van 22 januari 1996, het besluit van de Vlaamse regering van 24 juli 1996, het ministerieel besluit van 7 augustus 1996, het besluit van de Vlaamse regering van 28 januari 1997, de ministeriële besluiten van 2 juli 1997 en 31 oktober 2000, het besluit van de Vlaamse regering van 23 november 2001 en het ministerieel besluit van 30 januari 2003;

Gelet op het advies van de Vlaamse Sportraad, gegeven op 17 juni 2003;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 20 mei 2003;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling, gemotiveerd door de omstandigheid dat de taken van het Instituut Topsport Vlaanderen, de Vlaamse privaatrechtelijke organisatie, vanaf 1 juli 2003 volledig worden overgenomen door het Commissariaat-generaal voor de Bevordering van de Lichamelijke Ontwikkeling, de Sport en de Openluchtcreatie (BLOSO) en dat het Instituut Topsport Vlaanderen ophoudt te bestaan;